

andis®



Item pictured may differ from actual product
El artículo ilustrado puede diferir del producto real
Il est possible que l'article sur la photo soit différent du produit réel

Use & Care Instructions

MHT-1

ENGLISH

Please read the following instructions before using your new Andis trimmer. Give it the care that a fine precision-built instrument deserves and it will give you years of service.

IMPORTANT SAFEGUARDS

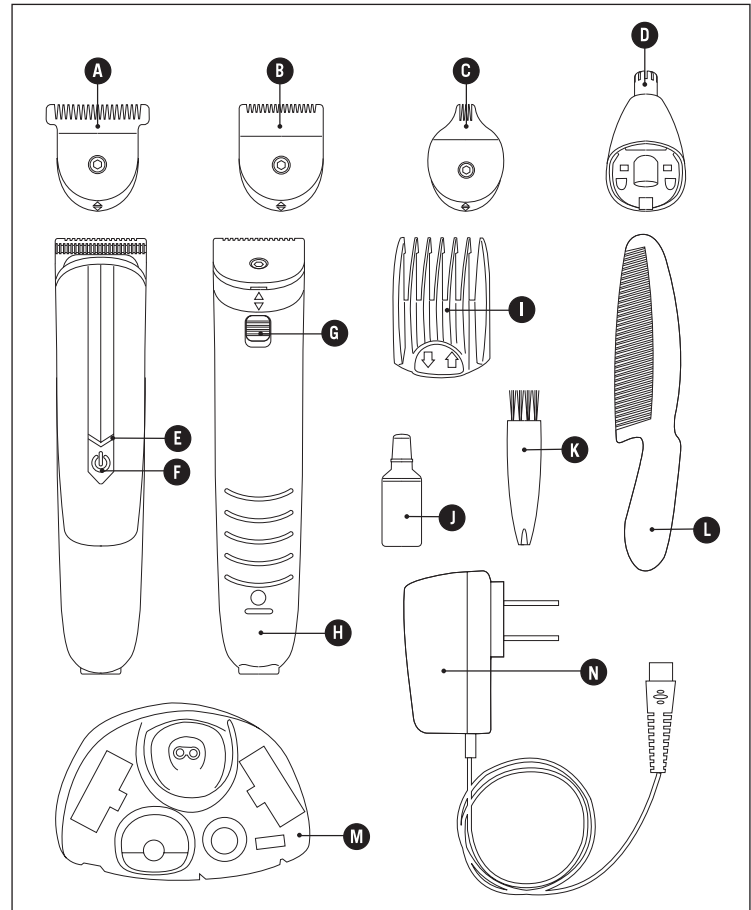
When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following: **Read all instructions before using the Andis trimmer**

DANGER: To reduce the risk of electric shock:

1. Do not reach for an appliance that has fallen into water. Unplug immediately.
2. Do not use while bathing or in a shower.
3. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink. Do not place in or drop into water or other liquid.
4. Always unplug this appliance from the electrical outlet immediately after using.
5. Unplug this appliance before cleaning, removing or assembling parts.

WARNING: To reduce the risk of burns, fire electric shock, or injury to persons:

1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by Andis.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or dropped into water. Return the appliance to an Andis Authorized Service Station for examination and repair.
5. Keep the cord away from heated surfaces.
6. Never drop or insert any object into any opening.



- | | | |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|
| A. T-blade | F. On/Off button | K. Cleaning Brush |
| B. Square trimmer blade | G. Blade attachment switch | L. Comb |
| C. Precision blade | H. Trimmer body | M. Charging/storage stand |
| D. Nose/ear trimmer | I. Trimmer comb | N. Charging adapter |
| E. Charging light | J. Oil | |

7. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
8. Do not use this appliance with a damaged or broken blade or comb, as injury to the skin may occur.
9. Always attach plug to appliance first, then to outlet. To disconnect, turn control to OFF then remove plug from outlet.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THIS APPLIANCE IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE

OPERATING INSTRUCTIONS

CHARGING THE BATTERIES

The batteries are not fully charged and must be charged before using the trimmer for the first time. Charge the batteries at an atmospheric temperature of between 4 and 40°C.

1. Plug the charging adapter into the receptacle on the back of the charging stand. Place trimmer in the charging stand. The blue light on the trimmer will turn ON.
2. Approximately 8 to 10 hours are needed for a complete charge of the batteries. We recommend charging the battery for 10 hours during the first charge. Never attempt to over-charge the batteries.
3. When the batteries are fully charged, the blue charging light will turn OFF. Disconnect the charging adapter. **NOTE: For longer battery life, charge the batteries only when they have run out completely.**

CORDED OPERATION

If the trimmer powers OFF in the middle of a trimming job, the charging adapter can be attached directly to the bottom of trimmer to continue use in corded operation.

USING ATTACHMENTS (Figure 1)

SQUARE BLADE

For removing bulk hair. Use for trimming beard, mustache and sideburns. Can be used with or without trimmer comb, depending on the desired cutting length.

T-BLADE

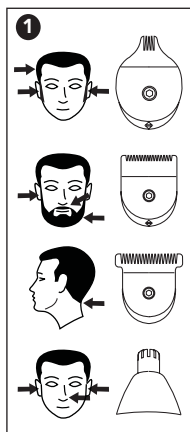
Ideal for outlining and making tight lines.

PRECISION BLADE

Use for hair designs and detailing in tight spaces. Can be used with or without trimmer comb, depending on the desired cutting length.

NOSE/EAR TRIMMER

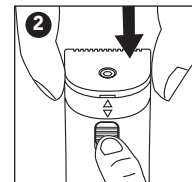
For trimming hair from the nose and ears. Clear nasal passages before you begin. Slowly move tip in and out of the nostril to



remove excess hair. For best results, make sure the side of the tip is firm against skin. This will reduce the tickling effect that can occur. **Caution: Do not insert tip more than 1/4" into nostril.**

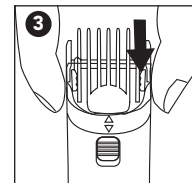
CHANGING ATTACHMENTS

Press down the blade attachment switch and place the attachment on trimmer until it snaps into place. Release the blade attachment switch (Figure 2). To remove the attachment, press down the blade attachment switch and pull attachment off the trimmer.



ATTACHING THE TRIMMER COMB

The trimmer comb fits over Square and Precision blades only. To attach the trimmer comb, simply slide the blade into the base of the comb until it snaps into place (Figure 3). The comb can be snapped into one of 6 cutting lengths. To remove the comb, simply push forward at its base until it snaps off.



USER MAINTENANCE

The internal mechanism of your trimmer has been permanently lubricated at the factory. Other than the recommended maintenance described in this manual, no other maintenance should be performed, except by Andis Company or an Andis Authorized Service Station. **Contact our customer service department: 1-800-558-9441 (U.S.) or 1-800-335-4093 (Canada).**

CLEANING

Disconnect the trimmer from the charging adapter (if being used) and allow it to cool before cleaning. Remove attachment from the trimmer. Use the cleaning brush to remove hair from the inside of the trimmer and attachments. For a more thorough cleaning, clean attachment with damp cloth and mild dishwashing detergent, run under water, then dry. Do not use solvents or products with an acid or base pH such as bleach, or abrasive products, for cleaning the trimmer. **Never submerge the trimmer in water or any other liquid or place it under running water. During cleaning, be careful, as the blades are very sharp.**

PROPER BATTERY DISPOSAL

Batteries may contain heavy metals such as mercury, lead, cadmium, nickel and lithium, which can be harmful to the environment when improperly disposed of. Remove dead batteries from the trimmer and dispose of properly. Some communities offer recycling or collection of batteries – contact your local government for disposal practices in your area.

CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



Sírvase leer las instrucciones siguientes antes de usar su nueva recortadora de acabado de Andis. Si brinda el cuidado que se merece a este instrumento fino construido con precisión, obtendrá muchos años de servicio.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Al usar un artefacto eléctrico, siempre deben seguirse ciertas precauciones básicas, que incluyen la siguiente:

Lea todas las instrucciones antes de usar la recortadora de acabado Andis.

PELIGRO: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica:

1. Si un artefacto se ha caído al agua, no trate de sacarlo. Desenchúfelo inmediatamente.
2. No lo utilice al bañarse en tina o bajo la regadera.
3. No coloque ni almacene el artefacto donde pueda caerse en una bañera o un lavabo, o ser halado dentro de éstos. No lo coloque ni lo deje caer en agua u otro líquido.
4. Siempre desenchufe este artefacto del tomacorriente eléctrico inmediatamente después de usarlo.
5. Desenchufe este artefacto antes de limpiar, desmontar o montar las piezas.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, descarga eléctrica o lesiones a las personas:

1. Un artefacto nunca debe dejarse desatendido mientras está enchufado.
2. Es necesaria una supervisión estrecha cuando este artefacto sea usado por, en o cerca de niños o personas con ciertas discapacidades.
3. Utilice este artefacto exclusivamente para su uso

propuesto, tal como se describe en este manual. No utilice accesorios no recomendados por Andis.

4. Nunca opere este artefacto si su cable eléctrico o enchufe está dañado, si no está funcionando correctamente o si se ha dejado caer, si se ha dañado o si se ha caído en el agua. Devuelva el artefacto a un centro de servicio autorizado de Andis para su revisión y reparación.
5. Mantenga el cable lejos de superficies calientes.
6. Nunca deje caer el artefacto ni inserte ningún objeto en ninguna de sus aberturas.
7. No lo utilice al aire libre, ni lo opere donde se estén usando productos en aerosol (nebulizados) o donde se esté administrando oxígeno.
8. No utilice este artefacto con una hoja o peine dañado o roto, ya que se podrían ocasionar lesiones en la piel.
9. Siempre conecte primero el enchufe al artefacto, luego al tomacorriente. Para desconectar, coloque el control en la posición OFF y luego desconecte el enchufe del tomacorriente.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ESTE ARTEFACTO ESTÁ DESTINADO PARA USO EN EL HOGAR

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CARGA DE LAS BATERÍAS

Las baterías no están completamente cargadas y deberán cargarse antes de utilizar la recortadora de acabado por primera vez. Cargue las baterías a una temperatura ambiente de entre 4 y 40 °C.

1. Enchufe el adaptador cargador en el receptáculo de la parte posterior del soporte de carga. Coloque la recortadora de acabado en el soporte de carga. Se encenderá la luz azul de la recortadora de acabado.
2. Se requieren aproximadamente 8 a 10 horas para lograr una carga completa de las baterías. Recomendamos cargar la batería durante 10 horas durante la primera carga. Nunca trate de sobrecargar las baterías.

3. Desconecte el adaptador cargador. **NOTA: Para lograr una vida útil más larga de la batería, cargue las baterías únicamente cuando se hayan descargado completamente.**

OPERACIÓN CON CABLE

Si la recortadora de acabado se apaga durante un trabajo de recorte, es posible conectar el adaptador cargador directamente a su parte inferior para seguir usándola con el cable.

USO DE LOS ACCESORIOS (Figura 1)

HOJA CUADRADA

Para eliminar el volumen de cabello. Utilícela para recortar la barba, el bigote y las patillas. Puede usarse con o sin peine para la recortadora de acabado, según la longitud de corte deseada.

HOJA EN T

Ideal para delinear y crear líneas nítidas.

HOJA DE PRECISIÓN

Utilícela para crear diseños con el cabello y afinar detalles en espacios pequeños. Puede usarse con o sin peine para la recortadora de acabado, según la longitud de corte deseada.

RECORTADORA DE ACABADO PARA LA NARIZ Y LAS OREJAS

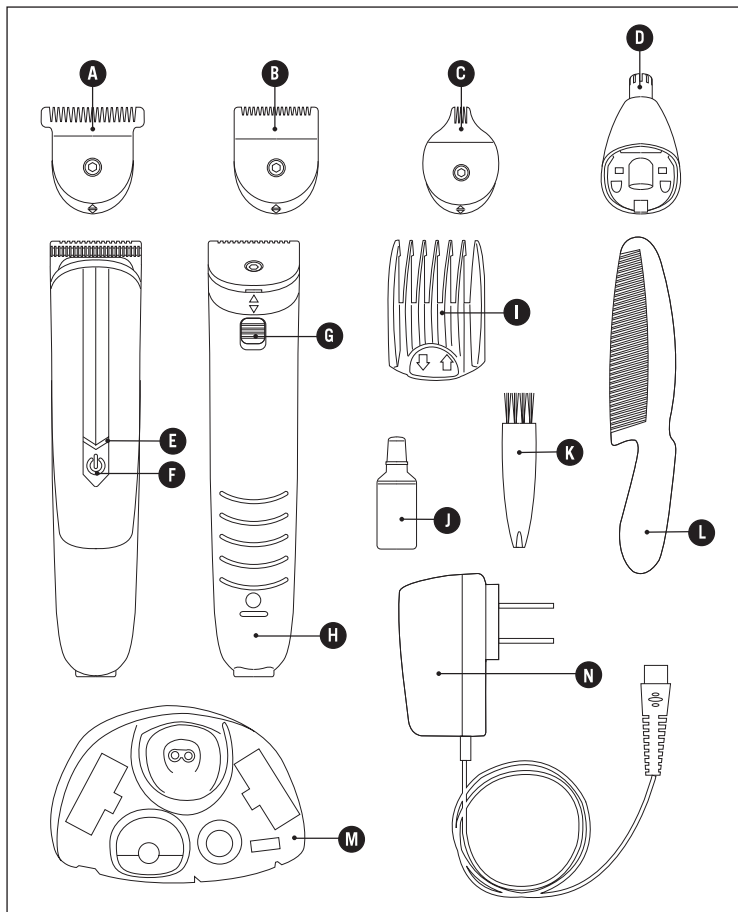
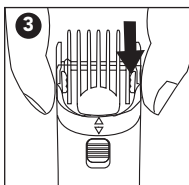
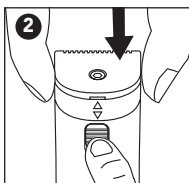
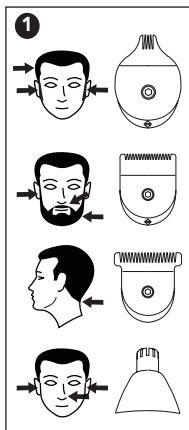
Para recortar el pelo de la nariz y las orejas. Limpie los conductos nasales antes de comenzar. Lentamente mueva la punta hacia dentro y hacia fuera de los orificios nasales para eliminar el exceso de pelo. Para obtener resultados óptimos, asegúrese de que la punta entre en contacto firme con la piel. Esto reducirá el cosquilleo que el dispositivo puede provocar. **Precaución: no introduzca la punta más de 1/4" (6 mm) en el orificio nasal.**

CAMBIO DE LOS ACCESORIOS

Pulse el interruptor de conexión de la hoja y coloque el accesorio en la recortadora de acabado hasta que oiga un chasquido que indica que está en posición. Suelte el interruptor de conexión de la hoja (Figura 2). Para desmontar el accesorio, presione el interruptor de conexión de la hoja y retire el accesorio de la recortadora de acabado.

CONEXIÓN DEL PEINE DE LA RECORTADORA DE ACABADO

El peine de la recortadora de acabado puede colocarse únicamente sobre las hojas cuadradas y de precisión. Para conectar el peine de la recortadora de acabado, simplemente deslice la hoja sobre la base del peine hasta que se enganche en su posición (Figura 3). El peine puede engancharse en cualquiera de 6 longitudes de corte. Para quitar el peine, simplemente empújelo hacia delante a lo largo de su base hasta que se desenganche.



- | | | |
|---|---|--------------------------------------|
| A. Hoja en T | E. Luz de carga | K. Cepillo de limpieza |
| B. Hoja cuadrada de la recortadora de acabado | F. Botón de encendido/apagado | L. Peine |
| C. Hoja de precisión | G. Interruptor de conexión de la hoja | M. Soporte de carga y almacenamiento |
| D. Recortadora de acabado para oreja y nariz | H. Cuerpo de la recortadora de acabado | N. Adaptador cargador |
| | I. Peine para la recortadora de acabado | |
| | J. Aceite | |

MANTENIMIENTO POR PARTE DEL USUARIO

El mecanismo interno de su recortadora ha sido lubricado de manera permanente en la fábrica. No debe realizarse ningún tipo de mantenimiento que no fuera el recomendado en este manual, salvo por Andis Company o por un Centro de Servicio Autorizado de Andis. **Póngase en contacto con nuestro departamento de servicio al cliente: 1-800-558-9441 (EE.UU.) o 1-800-335-4093 (Canadá).**

LIMPIEZA

Desconecte la recortadora de acabado del adaptador cargador (si se está usando) y déjelo enfriar antes de limpiarlo. Desmonte el accesorio de la recortadora de acabado. Use el cepillo de limpieza para eliminar el pelo del interior de la recortadora de acabado y sus accesorios. Para una limpieza más a fondo, limpie el accesorio con un paño húmedo y un detergente suave para lavar la vajilla, enjuáguelo bajo agua corriente, y luego séquelo. No utilice solventes o productos que tengan un pH ácido o básico, tal como blanqueadores, o productos abrasivos, para limpiar la recortadora de acabado. **Nunca sumerja la recortadora de acabado en agua ni en ningún otro líquido, ni tampoco la coloque bajo agua corriente. Tenga cuidado durante la limpieza ya que las hojas son muy filosas.**

DESECHO ADECUADO DE LAS BATERÍAS

Las baterías pueden contener metales pesados como mercurio, plomo, cadmio, níquel y litio, que pueden perjudicar el medio ambiente cuando se desechan de manera inadecuada. Saque las baterías agotadas de la recortadora de acabado y deséchelas adecuadamente. Algunas comunidades ofrecen el reciclaje o la recolección de baterías, comuníquese con el gobierno de su localidad para informarse sobre las prácticas de desecho de su área.

ELIMINACIÓN ADECUADA DE ESTE PRODUCTO

Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos. Para evitar un posible daño al medio ambiente o a la salud humana debido a la eliminación descontrolada de residuos, recicle el producto responsablemente para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Si desea devolver su dispositivo usado, por favor use el sistema de devolución y recolección o comuníquese con el minorista donde compró el producto. Ellos pueden recibir el producto para reciclarlo de manera respetuosa con el medio ambiente.



FRANÇAIS

Lire le mode d'emploi en entier avant d'utiliser la tondeuse de finition Andis. Si cet appareil est traité comme un instrument de précision, il devrait donner des années de bons services.

MISES EN GARDE IMPORTANTES

Pendant l'utilisation d'un appareil électrique, il faut toujours suivre certaines règles de sécurité, notamment les suivantes.

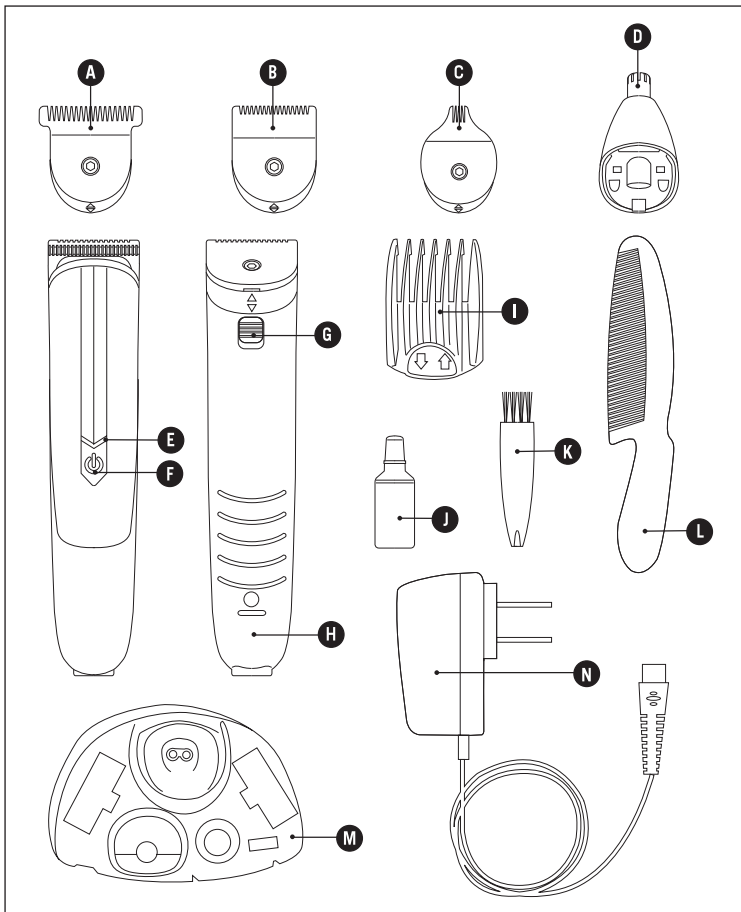
Lire toutes les instructions avant d'utiliser cette tondeuse de finition Andis.

DANGER : Pour réduire le risque d'électrocution :

1. Ne pas tenter de récupérer un appareil électrique qui est tombé dans l'eau. Le débrancher immédiatement.
2. Ne pas utiliser cet appareil dans le bain ou sous la douche.
3. Ne pas déposer ni ranger l'appareil à un endroit d'où il pourrait tomber dans une baignoire ou un lavabo. Ne pas mettre l'appareil dans l'eau ou dans un autre liquide.
4. Toujours débrancher l'appareil de la prise murale juste après l'utilisation.
5. Débrancher l'appareil avant de le nettoyer, de le déplacer ou d'installer une pièce.

AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques de brûlure, d'incendie, d'électrocution et de blessure :

1. Ne jamais laisser un appareil branché sans surveillance.
2. Une supervision étroite est requise lorsque des enfants ou des personnes avec certaines invalidités utilisent l'appareil ou se trouvent à proximité.
3. Utiliser cet appareil seulement pour l'usage prévu décrit dans ce manuel. Utiliser uniquement les accessoires recommandés par Andis.
4. Ne jamais utiliser l'appareil si son cordon ou sa fiche de branchement est endommagé, s'il ne fonctionne pas



- | | | |
|---|---------------------------------------|-----------------------------------|
| A. Lame en T | E. Voyant de charge | I. Peigne de tondeuse de finition |
| B. Lame de tondeuse de finition carrée | F. Bouton de marche/arrêt | J. Huile |
| C. Lame de précision | G. Commutateur de fixation de la lame | K. Brosse de nettoyage |
| D. Tondeuse de finition pour oreilles/nez | H. Corps de la tondeuse de finition | L. Peigne |
| | | M. Socle de recharge/storage |
| | | N. Adaptateur de recharge |

correctement, s'il est tombé par terre, s'il est endommagé ou s'il est tombé dans l'eau. Le retourner à un centre de réparation agréé par Andis pour examen et réparation.

5. Garder le cordon à l'écart des surfaces chaudes.
6. Ne jamais insérer un objet quelconque dans une ouverture de l'appareil.
7. Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur, dans un endroit où des aérosols sont employés ou encore dans un endroit où l'on administre de l'oxygène.
8. Pour éviter les blessures, ne pas utiliser des lames ou des guides de coupe cassés ou endommagés; cela pourrait abîmer la peau.
9. Insérez toujours la fiche dans l'appareil en premier, puis dans la prise secteur. Pour débrancher l'appareil, mettre la commande sur arrêt, puis retirer la fiche de la prise secteur.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS CET APPAREIL EST DESTINÉ À UN USAGE DOMESTIQUE

MODE D'EMPLOI

RECHARGE DES PILES

Les piles ne sont pas chargées à fond et doivent être chargées avant la première utilisation de la tondeuse de finition. Rechargez les piles à une température atmosphérique comprise entre 4 et 40 °C.

1. Brancher l'adaptateur de recharge sur le connecteur à l'arrière du socle du chargeur. Placer la tondeuse de finition dans le socle de recharge. Le voyant bleu de la tondeuse s'allume.
2. Environ 8 à 10 heures sont nécessaires pour la recharge complète des piles. Nous vous recommandons de recharger des piles pendant 10 heures pour la première recharge. Ne jamais essayer de recharger excessivement les piles.
3. Débrancher l'adaptateur de recharge. **REMARQUE : Pour prolonger la vie des piles, les recharger seulement lorsqu'elles sont vides.**

FONCTIONNEMENT AVEC FIL

Si la tondeuse de finition se met hors tension au beau milieu d'un travail de tonte, l'adaptateur de recharge peut être branché directement en bas de la tondeuse pour permettre la reprise du travail.

UTILISATION DES ACCESSOIRES (Figure 1)

LAME CARRÉE

Pour dégrossir. Utiliser cette lame pour la finition de la barbe, de la moustache et des favoris. S'utilise avec ou sans peigne de tondeuse de finition, selon la longueur de coupe souhaitée.

LAME EN T

Idéale pour les contours et tracer des lignes précises.

LAME DE PRÉCISION

S'utilise pour les dessins et les détails dans des espaces restreints. S'utilise avec ou sans peigne de tondeuse de finition, selon la longueur de coupe souhaitée.

TONDEUSE DE FINITION POUR OREILLES/NEZ

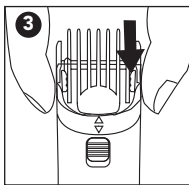
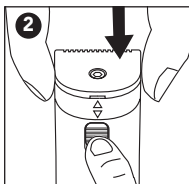
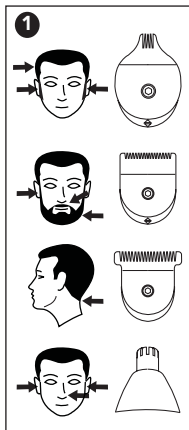
Pour couper les poils du nez et des oreilles. Se moucher avant de commencer. Insérer et retirer doucement de la narine pour enlever l'excédent de poils. Pour les meilleurs résultats, s'assurer que le côté de l'embout est fermement plaqué contre la peau. Ceci permettra de réduire l'effet de chatouillement pouvant se produire. **Attention : Ne pas insérer l'embout de plus de 6 mm dans la narine.**

CHANGEMENT D'ACCESSOIRE

Appuyer sur le commutateur de fixation de la lame et placer l'accessoire sur la tondeuse de finition jusqu'à ce qu'il s'enclenche en position. Relâcher le commutateur de fixation de la lame (Figure 2). Pour enlever l'accessoire, appuyer sur le commutateur de fixation de la lame et tirer pour détacher l'accessoire de la tondeuse de finition.

FIXATION DES GUIDES DE COUPE DE TONDEUSE DE FINITION

Le peigne de la tondeuse de finition s'attache par-dessus les lames carrée et de précision seulement. Pour attacher le peigne de la tondeuse de finition, glisser simplement la lame dans la base du peigne jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en position (Figure 3). Le peigne peut s'enclencher dans une des 6 longueurs de coupe proposées. Pour enlever le peigne, pousser simplement vers l'avant à la base jusqu'à ce qu'il se détache.



ENTRETIEN

Le mécanisme interne de la tondeuse a été traité à l'usine pour une lubrification permanente. Sauf pour les mesures d'entretien décrites dans ce mode d'emploi, tout entretien doit être confié à Andis ou à un centre de réparation agréé par Andis.

Contactez notre service à la clientèle : 1-800-558-9441 (États-Unis) ou 1-800-335-4093 (Canada).

NETTOYAGE

Débrancher la tondeuse de finition de l'adaptateur de recharge (si utilisé) et la laisser refroidir avant le nettoyage. Enlever l'accessoire de la tondeuse de finition. Utiliser la brosse de nettoyage pour enlever les cheveux et poils de l'intérieur de la tondeuse et des accessoires. Pour un nettoyage plus minutieux, nettoyer l'accessoire avec un chiffon humide et un détergent à vaisselle doux, rincer sous l'eau, puis essuyer. Ne pas utiliser de solvants ou de produits de pH acide ou basique tels que de l'eau de Javel, ni de produits abrasifs pour nettoyer la tondeuse. **Ne jamais plonger la tondeuse de finition dans l'eau ou tout autre liquide, ni la rincer à l'eau courante.** Durant le nettoyage, faire attention, car les lames sont très affûtées.

MISE AU REBUT CORRECTE DES PILES

Il est possible que les piles contiennent des métaux lourds tels que le mercure, le plomb, le cadmium, le nickel et le lithium, qui peuvent nuire à l'environnement s'ils sont mis au rebut de manière incorrecte. Retirer les piles vides de la tondeuse et mettre au rebut de manière appropriée. Certaines villes ont des programmes de recyclage ou de collection de piles – contacter la mairie pour se renseigner sur les pratiques locales en vigueur.

MISE AU REBUT CORRECTE DE CE PRODUIT

Cette marque indique que ce produit ne doit pas être mélangé aux ordures ménagères. Pour éviter les nuisances pour l'environnement ou la santé de l'homme résultant d'une mise au rebut non contrôlée des déchets, le recycler de manière responsable pour promouvoir la réutilisation durable des matériaux. Pour renvoyer l'appareil usagé, prière d'utiliser les systèmes de retour et récupération ou contacter le détaillant chez qui le produit a été acheté. Il pourra se charger de recycler le produit comme il se doit.



MANUFACTURER'S 60 MONTH LIMITED WARRANTY

Andis warrants this product to the original purchaser against defective material or workmanship for five years from purchase date. All implied warranties are also limited to five years. If this Andis product fails to operate properly under normal household use conditions within the warranty period because of defect in workmanship or material, Andis will replace or repair the unit without cost to consumer for parts and labor. The defective product must be returned via parcel post insured or U.P.S., with proof of purchase to any Andis Authorized Service Station or to: Andis, 1800 Renaissance Blvd., Sturtevant, WI 53177. In Canada please call: 1-800-335-4093. Attach a letter describing the nature of the problem. Due to foreign matter sometimes found in hair, clipper blades or resharpening of blades are not subject to this warranty. Andis will not be responsible for cost of repairs or alterations made by any other person, agency or company, nor for incidental or consequential damages of any type, or for the use of unauthorized attachments. Some states may not allow exclusion of limitation of incidental or consequential damages, so the limitation or exclusion may not apply to you.

Date Purchased _____ Model _____

Contact our customer service department: 1-800-558-9441 (U.S.) or 1-800-335-4093 (Canada)

GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE DE 60 MESES

Andis garantiza al comprador original que este producto no tendrá defectos en los materiales ni en la mano de obra durante cinco años a partir de la fecha de compra. Todas las garantías implícitas también están limitadas a cinco años. Si este producto Andis no logra operar correctamente bajo las condiciones de uso normal en el hogar dentro del período de garantía debido a defectos en la mano de obra o a los materiales, Andis reemplazará o reparará la unidad sin costo alguno al consumidor por piezas de repuesto y mano de obra. El producto defectuoso debe ser devuelto junto con el comprobante de compra a cualquiera de las estaciones de servicio autorizado de Andis o a: Andis, 1800 Renaissance Blvd., Sturtevant, WI 53177 EEUU, o en Canadá a: 1-800-335-4093. Adjunte una carta que describa la naturaleza del problema. Debido al material extraño que a veces se encuentra en el pelo, la garantía no cubre las cuchillas ni su reafilado. Andis no será responsable por el costo de reparaciones o alteraciones hechas por cualquier otra persona, agencia o compañía, ni por daños incidentales o consecuenciales de ningún tipo, ni por el uso de accesorios no autorizados. Es posible que algunos estados no permitan la exclusión de la limitación de daños incidentales o consecuenciales, de modo que la limitación o exclusión puede no aplicarse a su caso en particular.

Fecha de compra _____ Modelo _____

Contacto con nuestro departamento de servicio al cliente: 1-800-558-9441 (EE.UU.)
o 1-800-335-4093 (Canadá)

GARANTIE LIMITÉE DE 60 MOIS DU FABRICANT

Andis garantit ce produit à l'acheteur initial contre tout défaut de matériau ou de fabrication pendant une période de cinq ans à compter de la date d'achat. La durée de toute garantie implicite se limite aussi à cinq ans. Si, pendant la période de garantie, ce produit Andis ne fonctionne pas correctement dans des conditions d'utilisation domestique normales, par suite d'un défaut de fabrication ou de matériau, Andis le réparera ou le remplacera sans frais de matériau ni de fabrication pour l'acheteur. L'appareil défectueux doit être retourné par colis postal assuré, accompagné de la preuve d'achat à n'importe quel centre de réparation agréé par Andis ou à Andis, 1800 Renaissance Blvd., Sturtevant, WI 53177 USA. Au Canada, veuillez composer le : 1-800-335-4093. Joindre à l'envoi une lettre décrivant la nature du problème. En raison des substances étrangères que peuvent contenir les cheveux, les lames et leur aiguisage ne sont pas couverts par la garantie de cinq ans. Andis ne remboursera pas le coût des réparations ou modifications effectuées par toute autre personne, agence ou société. Andis n'est responsable ni des dommages indirects ou accessoires, quelle qu'en soit la nature, ni de l'utilisation d'accessoires non autorisés. Certains États n'autorisent pas la limitation ou l'exclusion des dommages indirects ou accessoires, il se peut que la limitation ou l'exclusion qui précède ne s'applique pas dans votre cas.

Date d'achat _____ Modèle _____

Contactez notre service clientèle au : 1-800-558-9441 (É.-U.) ou 1-800-335-4093 (Canada)

ANDIS COMPANY

1800 Renaissance Blvd. Sturtevant, WI 53177 1-800-558-9441

Canada: 1-800-335-4093 info@andisco.com www.andis.com

Printed in China

Form #101003 Rev. A